

# GOTTESDIENSTORDNUNG

## HERZ-JESU-KIRCHE STEFFESHAUSEN

### 01.04.2024 - 30.04.2024

MO/LU	01/04	<b>Ostermontag / Lundi de Pâques</b> 09:00 Hochamt / Grand-Messe (Als Dank für 50 gnadenreiche Jahre → Josianne und Hubert Dhur-Richter)	P. Lang
FR/VE	05/04	<b>Herz-Jesu-Freitag / 1er vendredi du mois</b> 19:30 Hl.Messe und Anbetung bis 21:00/ messe et adoration jusqu'à 21:00 (für Kitty Clees → Fam.Hoffmann)	P. Lang
SA	06/04	<b>Herz-Mariä-Sühnesamstag / 1ier samedi du mois</b> 08:30 Hl.Messe und Rosenkranz mit Betrachtung/Messe et chapelet avec méditation (für die Armen Seelen → Joseph Schmitz)	P. Lang
SO/DI	07/04	<b>Weißer Sonntag / Dimanche in Albis</b> 9:00 Hochamt / Grand-Messe (f.d.Verst.d.Fam. Post und Kohnen → Fam.Morn-Post)	P. Lang
MO/LU	08/04	<b>Mariä Verkündigung (25.03.) / Annonciation de la très Sainte Vierge (25.03)</b> 19:30 Gesungenes Amt / Messe chantée (f.verst.Leni Weires-Moser → Stefanie Hölpes-Weires)	P. Lang
FR/VE	12/04	19:00 Rosenkranz und hl.Messe (f.d.verst. Christian u.Edgard Allegaert → R-M Langer)	P. Lang
SA	13/04	08:30 Hl.Messe (f.d.Leb.u.Verst.der Skapulierbruderschaft/pour les vivants et défunts de la confrérie du scapulaire)	P. Lang
SO/DI	14/04	<b>2. Sonntag nach Ostern / 2ième dimanche après Pâques</b> 09:00 Hochamt / Grand-Messe (f.verst.Guy Husting & Familie → Xavier Geiben)	P. Lang
SO/DI	21/04	<b>3.Sonntag nach Ostern (Skapuliersonntag) / 3ième dimanche après Pâques</b> 09:00 Hochamt, Andacht & Sakr.Segen / Grand-Messe, salut et bénédiction avec le Saint-Sacrement (Jgd f.verst. Andreas Breuer → Melanie Breuer)	Abbé de Champeaux
DO/JE	25/04	<b>Fest des hl. Evangelisten Markus/ fête de l'évangéliste St.Marc</b> 19:30 Prozession mit Gesang der Allerheiligenlitanei / procession et chant des litanies de tous les saints; Gesungenes Amt / messe chantée (f.verst.Alois Hau und Gerhard Ballmann → G.Dhur)	P. Lang
FR/VE	26/04	19:00 Rosenkranz und hl.Messe (f.d.verst.Eheleute Kohnen-Peters und Sohn Guido → Geschw.Kohnen)	P. Lang
SA	27/04	08:30 Hl.Messe (f.d.verst. Thierry Collette → P.Dhur)	P. Lang
SO/DI	28/04	<b>4.Sonntag nach Ostern / 4ième dimanche après Pâques</b> 09:00 Hochamt / Grand-Messe (f.verst.Irmenhild Hirth → C.Dhur)	P. Lang

# GOTTESDIENSTORDNUNG

## HERZ-JESU-KIRCHE STEFFESHAUSEN

**01.05.2024 - 31.05.2024**

### Muttergottesmonat - Mois de la Sainte Vierge

MI/ME	01/05	<b>Fest des Hl. Joseph, Patron der Arbeiter/ fête de Saint Joseph, artisan</b> 09:00 Gesungenes Amt und Maiandacht m. Sakramentalem Segen/ Messe chantée, salut et bénédiction avec le St.Sacrement (f.d.Armen Seelen → Joseph Schmitz)	P. Lang
FR/VE	03/05	<b>Herz-Jesu-Freitag / 1er vendredi du mois</b> 19:30 Hl.Messe + Anbetung bis 21:00 / sainte Messe + adoration jusqu'à 21:00 (f.d.Leb. und Verst. der Familie Kohnen-Peters → Geschw. Kohnen)	P. Lang
SA	04/05	<b>Herz-Mariä Sühnesamstag / 1er samedi du mois</b> 08:30 Hl. Messe (f.verst.Emilia Vaiciulis → G.Dhur) , Rosenkranz mit Betrachtung / Messe, chapelet et méditation	P. Lang
SO/DI	05/05	<b>5.Sonntag nach Ostern / 5<sup>ième</sup> dimanche après Pâques</b> 09:00 Hochamt/ Grand-messe (in besonderer Meinung → Remy Richter) → <u>Sonderkollekte für den Blumenschmuck des Maialtars und der Kirche / Quête spéciale pour fleurir l'autel de la Sainte Vierge et l'église</u>	P. Lang
MO/LU	06/05	<b>1.Bitttag</b> 19:30 Gesang der Allerheiligenlitanei in der Kirche	
DI/MA	07/05	<b>2.Bitttag</b> 19:30 Gesang der Allerheiligenlitanei in der Kirche	
MI/ME	08/05	<b>3.Bitttag</b> 19:30 Prozession von der Mariengrotte Auel zur Kirche mit Gesang der Allerheiligenlitanei ; Bittamt / Procession de la grotte à Auel vers l'église avec chant des litanies de tous les saints; messe des rogations (f.d.Verst.der Fam. Steffens-Jakoby → Fam.Messerich)	P. Lang
DO/JE	09/05	<b>Christi Himmelfahrt / Ascension de Notre-Seigneur</b> 09:00 Festhochamt/ Grand-Messe festive (f.verst.Guy Husting & Familie → Xavier Geiben)	P. Lang
FR/VE	10/05	19:00 Rosenkranz und hl. Messe/ Chapelet et Sainte messe (f.d.verst.Leni Weires-Moser → Stefanie Hölpes-Weires)	P. Lang
SA	11/05	08:30 Hl.Messe / Sainte messe (in besonderem Anliegen → Fam.Hoffmann)	P. Lang
SO/DI	12/05	<b>Sonntag in der Oktav nach Christi Himmelfahrt / dimanche dans l'octave de l'Ascension</b> 09:00 Hochamt / Grand-messe (f.verst.Maria Post-Kohnen → Fam. Morn-Post)	P. Lang
FR/VE	17/05	19:00 Rosenkranz u. Hl.Messe / Chapelet et Sainte messe (z.hl.Namen Jesu in besonderer Meinung → Fam.Dhur-Richter)	P. Lang
SA	18/05	08:30 Hl.Messe/Sainte messe (f.Leb.u.Verst.der Skapulierbruderschaft)	P. Lang
SO	19/05	<b>Hochheiliges Pfingstfest / Pentecôte</b> 09:00 Festhochamt, Anbetung m.Sakr.segen / grand-messe festive, adoration et bénédiction avec le Saint Sacrement (z.Ehren der Muttergottes von Lourdes als Dank → Fam. Geiben)	P. Lang
MO/LU	20/05	<b>Pfingstmontag/ Lundi de Pentecôte</b> 09:00 Hochamt und Anbetung wie gestern / Grand-Messe et adoration comme hier (f.d.Leb.u.Verst.der Fam. Peters-Lambertz → Geschw.Peters)	P. Lang

<b>SO/DI</b>	<b>26/05</b>	<b>Fest der heiligsten Dreifaltigkeit / Fête de la Très Sainte Trinité</b> 09:00 Festhochamt/Grand-Messe festive (Jgd.f.verst.Pfarrer Paul Schoonbroodt) → Heute vor 12 Jahren verstarb Pfr.Paul Schoonbroodt / 12ième anniversaire du décès de notre rév.curé Paul Schoonbroodt	Abbé de Champeaux
<b>DO/JE</b>	<b>30/05</b>	<b>Fronleichnamfest / Fête-Dieu</b> KEINE heilige Messe in unserer Kirche	
<b>FR/VE</b>	<b>31/05</b>	<b>Fest Maria Königin / Fête Marie Reine</b> 19:30 Festhochamt und Maiandacht m.Sakr.segen / Grand-Messe festive, adoration et bénédiction avec le Saint Sacrement (Zu Maria, Königin des Friedens → Manfred Thureau)	P. Lang

## Mitteilungen / Communications

- Die diesjährige Fronleichnamsprozession findet statt am Sonntag dem 02.Juni nach dem Hochamt. Bitte um zahlreiche Teilnahme / La procession de la Fête-Dieu aura lieu dimanche 02 juin après la Grand-Messe. Veuillez-y participer nombreux.
- Quatembertage n.Pfingsten: Mi. 22.05., Fr. 24.05. und Sa. 25.05. → Fasten und Abstinenz  
Jours des Quatre-Temps de la Pentecôte : Me 22/05, Ve 24/05 et Sa 25/05 → Jeûne et abstinence
- Von Dienstag 30.04. bis Freitag 03.05. hält Père Raymond OP Exerziten in unserer Kirche.  
Täglich um 07:15 findet eine heilige Messe statt, zu welcher die Gläubigen herzlich eingeladen sind.
- Wir freuen uns Ihnen mitteilen zu können, dass die Katholische Vereinigung St.Pius V. - Steffeshausen ab sofort über eine eigene Internetseite verfügt. Neben der jeweiligen aktuellen Gottesdienstordnung finden Sie dort interessante Informationen über unsere Kirchengemeinde. [www.pius5-steffeshausen.be](http://www.pius5-steffeshausen.be)  
Nous avons le plaisir de vous informer que l'Association Catholique St.Pie V. - Steffeshausen dispose désormais d'un propre site Internet. En plus du bulletin paroissial actuel, vous y trouverez des informations intéressantes sur notre paroisse. [www.pius5-steffeshausen.be](http://www.pius5-steffeshausen.be)

**Messintentionen werden entgegengenommen (20 €) - Des intentions de messes sont acceptées (20 €)**

Spenden für unsere Kirche werden dankbar entgegengenommen / Merci pour les dons en faveur de notre église

**ACHTUNG: NEUE KONTONUMMER / ATTENTION : NOUV.COMPTE BANCAIRE**

**IBAN: BE49 7350 6521 1771**

**BIC: KREDBEBB**

*Unsere alte Kontonummer bei der ING-Bank ist nicht mehr aktiv!  
Notre ancien numéro de compte auprès de la banque ING n'est plus actif !*

**Telefonnummern unserer Patres / Numéros de téléphone de nos prêtres :**

Pater Peter Lang : 0049 (0) 160 185 95 66

Abbé Vianney de Champeaux: 0032 (0) 498 17 61 12